

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 01/TTP/2023

I. THÔNG TIN VỀ TỔ CHỨC, CÁ NHÂN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

- Tên tổ chức, cá nhân:** CÔNG TY CỔ PHẦN TETRA PAK VIỆT NAM
- Địa chỉ: 235 Đồng Khởi, phường Bến Nghé, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam
- Điện thoại: 028.38277100 Fax:
- E-mail: tham.nguyen@tetrapak.com
- Mã số doanh nghiệp: 0302803331
- Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Không áp dụng

II. THÔNG TIN VỀ SẢN PHẨM

- Tên sản phẩm:** GIẤY PHỨC HỢP TBA DÙNG LÀM BAO BÌ ĐỰNG THỰC PHẨM

- Thành phần:** Sản phẩm được cấu tạo từ 6 lớp

- Lớp ngoài cùng: Nhựa PE
- Lớp thứ 2: Lớp giấy tạo độ cứng và mực in
- Lớp thứ 3: Nhựa PE
- Lớp thứ 4: Màng nhôm
- Lớp 5 và 6 (lớp tiếp xúc trực tiếp với sản phẩm): Nhựa Polyethylen.

- Thời hạn sử dụng sản phẩm:** 12 tháng kể từ ngày sản xuất với điều kiện bảo quản được đảm bảo theo yêu cầu đề nghị của Tetra Pak. Ngày Sản xuất (Prod Date) và Hạn sử dụng (best before) xem trên bao bì sản phẩm (ngày. tháng. năm)

- Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:**

- Sản phẩm được tạo thành cuộn, xếp trên pallet. Số cuộn xếp trên pallet được ghi nhãn của mỗi pallet tại nhà máy sản xuất giấy.
- Các pallet được bọc bởi các lớp PE quấn xung quanh.

- Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:**

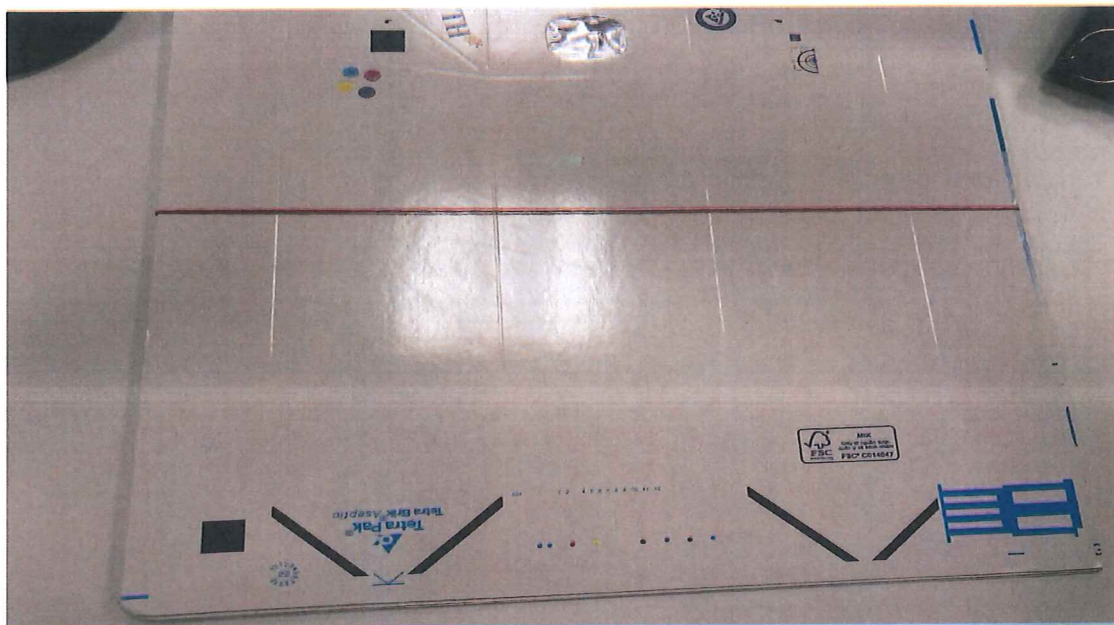
Sản xuất tại: Tetra Pak Paketleme Sanayi ve Ticaret Ltd Şti

Đại chỉ nhà máy sản xuất: Ankara Caddesi No:363 Ansızca Köyü Kemalpaşa, İzmir 35730, Turkey



III. MẪU NHÃN SẢN PHẨM (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm hoặc mẫu nhãn sản phẩm dự kiến)

1. Hình sản phẩm:

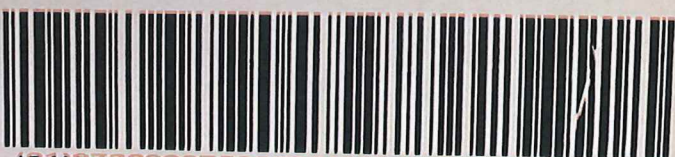


**** Ghi chú: sản phẩm có nhiều mã hàng và mẫu nhãn nên mẫu nhãn đính kèm chỉ mang tính chất minh họa

2. Nhãn sản phẩm dự kiến:

Tetra Pak®		Production Order Number P581-0712885		Tetra Pak Material Number DEG-S500-01		Prod Date DD.MM.YY 07.04.23	
Type TBA/jl	BATCH 58100712885030017	Reel No 03-0017	GTIN 97329007638580	Best Before DD.MM.YY 05.04.24			
EAN 6224011746120		Tetra Pak Material Description Aslan Mango juice 200 ml			Var Count 15500		
Customer Part Number 00000000000000	Global Id 939341788	Store Between Temperature +16 +40 C Rel Humidity 40 - 65 %	No of Splices 0	Made in Türkiye			
Customer Name EL AMAL FOR FOOD INDUSTRIES		Storage time is Limited 12 months after Prod ...		İşletme Kayıt No : TR-35-K-016055			





(01)97329007638580(11)230407(30)15500



5810071288503001715500

**** Ghi chú: sản phẩm có nhiều mã hàng và mẫu nhãn nên mẫu nhãn đính kèm chỉ mang tính chất minh họa

3. Nội dung nhãn phụ sản phẩm:

Tên sản phẩm: **GIẤY PHỨC HỢP TBA DÙNG LÀM BAO BÌ DUNG THỰC PHẨM**

Thành phần: sản phẩm được tạo từ 6 lớp

- Lớp ngoài cùng: Nhựa PE
- Lớp thứ 2: Lớp giấy tạo độ cứng và mực in
- Lớp thứ 3: Nhựa PE
- Lớp thứ 4: Màng nhôm
- Lớp 5 và 6 (lớp tiếp xúc trực tiếp với sản phẩm): Nhựa Polyethylen.

Kích thước sản phẩm: Sản phẩm được tạo thành cuộn, xếp trên pallet. Số cuộn xếp trên pallet được ghi nhãn của mỗi pallet tại nhà máy sản xuất giấy

Hướng dẫn sử dụng:

- Giấy phức hợp dùng làm bao bì đựng sản phẩm, dùng trên máy tương thích.
- Sản phẩm phải được đưa về phòng sử dụng ít nhất 24 tiếng trước khi bóc mở lớp PE ngoài. Bóc mở lớp PE ngoài cùng xử dụng trực tiếp. Các sản phẩm dùng đỡ phải được bọc kỹ.

Hướng dẫn bảo quản:

- Bao bì được bảo quản trong kho sạch, tránh ẩm và tránh ánh sáng trực tiếp.
- Bao bì không lưu trữ chung với các loại nguyên liệu khác.
- Bao bì phải được đặt trên pallet và các pallet phải được cách tường ít nhất 100mm.
- Pallet có thể chất tối đa 3 lớp.
- Các bao bì dùng đỡ phải được bao bọc kỹ và dán nhãn rõ ràng.
- Điều kiện bảo quản: 10 độ C – 40 độ C

Thời gian sử dụng: 12 tháng kể từ ngày sản xuất với điều kiện bảo quản được đảm bảo theo yêu cầu đề nghị của Tetra Pak. Ngày Sản xuất (Prod Date) và Hạn sử dụng (best before) xem trên bao bì sản phẩm (ngày. tháng. năm)

Xuất xứ:

Sản xuất tại: Tetra Pak Paketleme Sanayi ve Ticaret Ltd Şti

Đại chỉ nhà máy sản xuất: Ankara Caddesi No:363 Ansızca Köyü Kemalpasa, Izmir 35730, Turkey

Thương nhân nhập khẩu và chịu trách nhiệm về hàng hóa:

CÔNG TY CỔ PHẦN TETRA PAK VIỆT NAM

Địa chỉ: 235 Đồng Khởi, phường Bến Nghé, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 028.38277100

IV. YÊU CẦU VỀ AN TOÀN THỰC PHẨM

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh *Giấy Phức Hợp TBA Dùng Làm Bao Bì Dung Thực Phẩm* đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm để chứa các loại thực phẩm, thức uống không chứa cồn: **Áp dụng theo Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số về an toàn vệ đối với bao bì, dụng cụ bằng nhựa tổng hợp tiếp xúc trực tiếp với sản phẩm: QCVN 12-1:2011/BYT**

31-0
Y
N
AK
AM
CHỈ

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

TP.HCM, ngày 19 tháng 04 năm 2023



ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

(Ký tên, đóng dấu)

Nguyễn Thị Ngọc Trinh



		Số thứ tự sản xuất P581-0712885		Số vật liệu Tetra pak DEG-S500-01		Ngày sản xuất Ngày tháng năm 07.04.2023			
Loại TBA/jl		Lô hàng 58100712885030017		Số cuộn 03-0017		Mã số sản phẩm thương mại toàn cầu 97329007538580		Sử dụng trước ngày Ngày tháng năm 05.04.2024	
Mã vạch 6224011746120				Mô tả vật liệu tetra pak Nước ép xoài aslan 200ml				Biển đếm 15500	
Số bộ phận khách hàng 00000000000000		ID toàn cầu 939341788		Bảo quản: Nhiệt độ +10 +40 C Độ ẩm tương đối 40 – 65 %		Số nổi		mỗi Sản xuất tại Turkiye	
Tên khách hàng EL AMAL DÀNH CHO NGÀNH THỰC PHẨM				Thời gian lưu trữ bị giới hạn 12 tháng sau khi sản xuất 0e Số TR-35-K-016055					
				 (01)97329007538580(11)230407(30)15500					

5810071288503001715500



Tôi, Đinh Thị Hòe, CMND số: 186820408 do Công an tỉnh Nghệ An cấp ngày 29/05/2013; cam đoan dịch chính xác giấy tờ/ văn bản này từ tiếng **Anh sang tiếng Việt**.

Người dịch



Đinh Thị Hòe

LỜI CHỨNG CỦA CÔNG CHỨNG VIÊN

Hôm nay, ngày 19 tháng 4 năm 2023 (Ngày mười chín tháng tư năm hai nghìn không trăm hai mươi ba)

Tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, địa chỉ tại số 165 Giảng Võ, phường Cát Linh, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội.

Tôi, **CÔNG CHỨNG VIÊN** - Công chứng viên, trong phạm vi trách nhiệm của mình theo quy định của pháp luật.

Vũ Thị Liên

CHỨNG NHẬN

- Bản dịch này do bà Đinh Thị Hòe, CMND số: 186820408 do Công an tỉnh Nghệ An cấp ngày 29/05/2013, là cộng tác viên phiên dịch của Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội, đã dịch từ tiếng **Anh sang tiếng Việt**.

- Chữ ký trong bản dịch đúng là chữ ký của bà Đinh Thị Hòe;

- Nội dung của bản dịch chính xác, không vi phạm pháp luật, không trái với đạo đức xã hội;

- Văn bản công chứng này được lập thành 2 bản chính, mỗi bản gồm 2 tờ, 2 trang, lưu một (1) bản tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

Số công chứng: **1653** Quyền số: 01 /2023 TP/CC-SCC/BD

CÔNG CHỨNG VIÊN



CÔNG CHỨNG VIÊN

Vũ Thị Liên





Production Order Number
P581-0712885

Tetra Pak Material Number
DEG-S500.01

Prod Date DD.MM.YY
07.04.23

Type

BATCH

Reel No.

GTIN

Best Before DD.MM.YY

TBA/ji

58100712885030017

03-0017

97329007538580

05.04.24

EAN

6224011746120

Tetra Pak Material Description
Aslan Mango Juice 200 ml

Var Count
15500

Customer Part Number

Global Id

Store Between:

0000000000000

939341788

Temperature +10-+40 C

Rel. Humidity 40 - 65 %

No of
Splices

Made in Türkiye

Customer Name

EL AMAL FOR FOOD INDUSTRIES

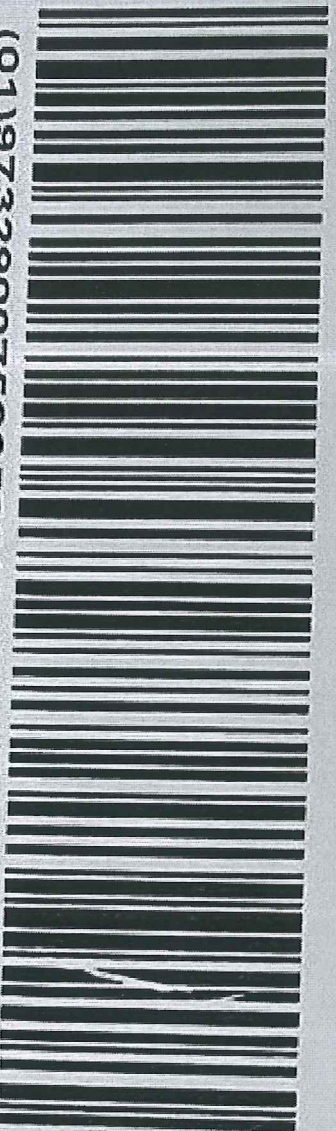
Storage time is limited 12 months after Prod...

İşletme Kayıt No :

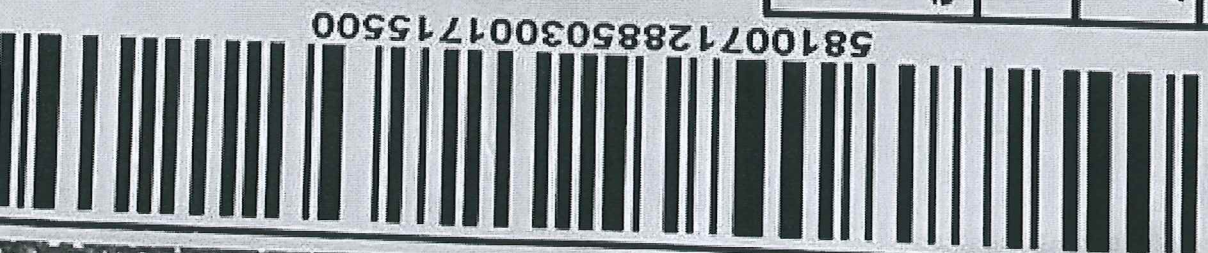
TR-35-K-016055



THÀNH AI LINH
Logistics Executive



(01)97329007538580(11)230407(30)15500



5810071288503001715500